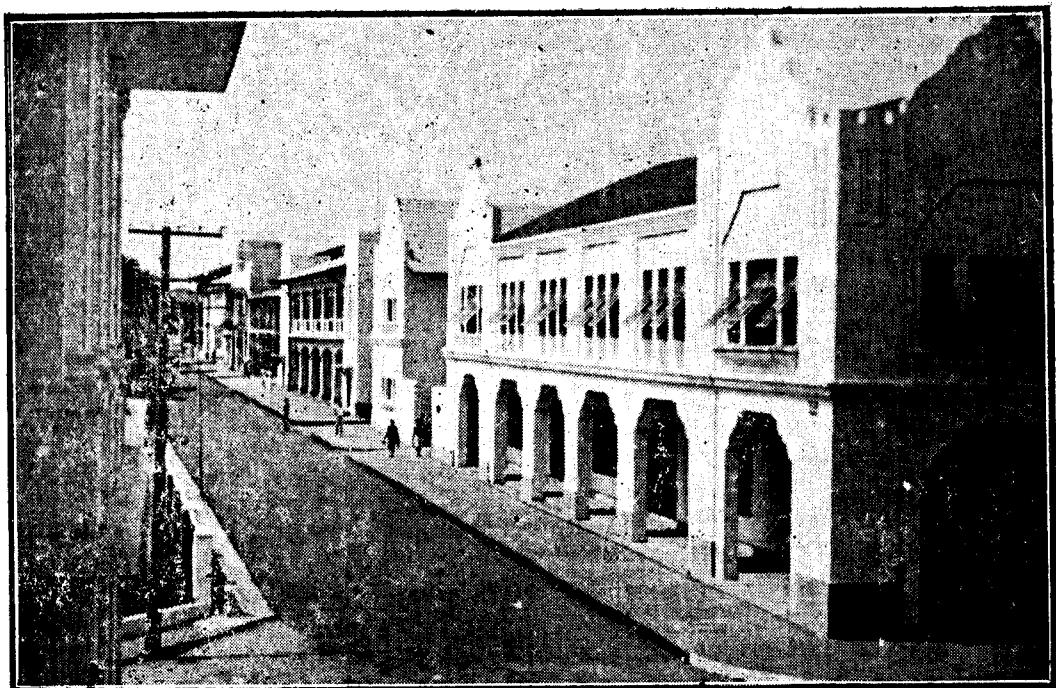


A GUINEA ESPAÑOLA



Año LI
Núm. 1407

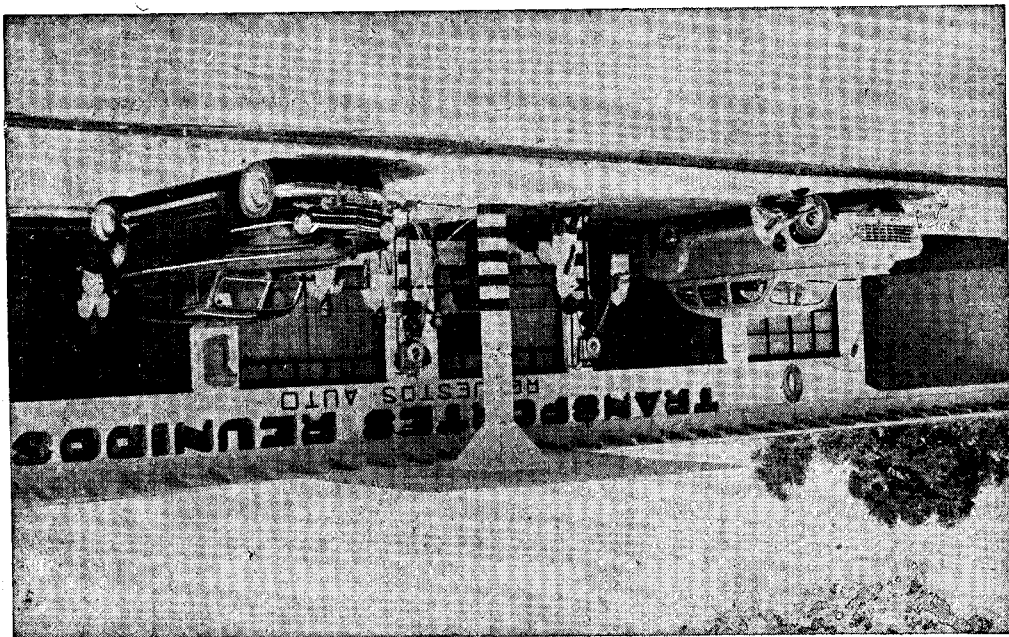
10 Abril
de 1951.

Visítenos y encontrará las mejores calidades a los mejores precios

AVDA. GENERAL MOLA N.º 50
SANTA ISABEL P.D.O. POO

Transportes Reunidos

de Fernando POO, S. L.



AUTOMOVILES-CAMIONES

Herramientas--Faros

RADIADORES-BATERIAS CARGADAS

Cubiertas Cámaras

Repuestos - Accesorios

Factorías de:

CONCEPCION

BATE * MOKA * BASUALA

BOTONOS * SAN CARLOS

EXPLOTACION LINEAS:

Taller de Carrocera

Taller de Recuchutado

Taller de Reparaciones

TRANSPORTES GENERALES

SANTA ISABEL (Fernando Pco)

Economizará Ud. mucho visitando esta Casa
antes de realizar sus compras.
Calle Sacramento. N^{os} 2 y 4

ALMACENES DUMBO

Gran surtido en Sedería y Algodones,
Mantones de Manila, Quimonos,
Cubrecamas y Mantelerías bordadas
Últimas novedades en Bolsos para Señoras.
Todos los artículos que Ud. requiera los
encontrará en

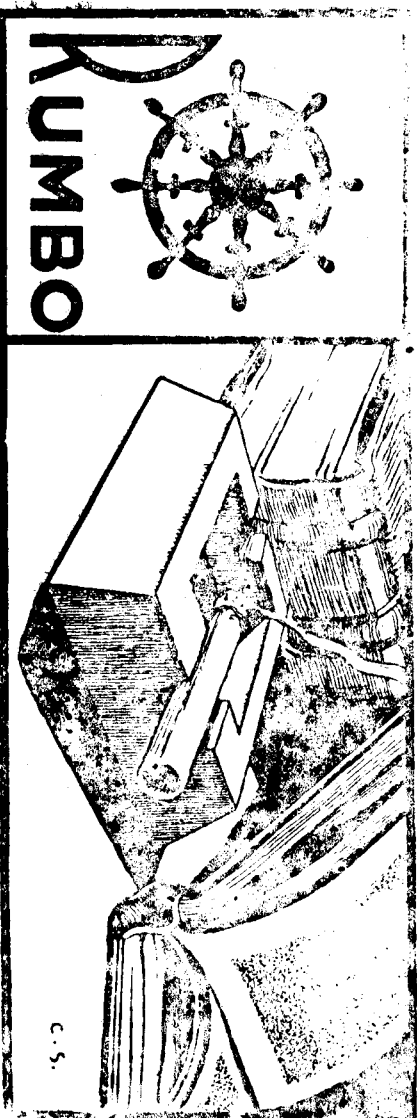
Le ofrece un completo surtido de artículos de
Regalo para Señoras, Caballeros y niños.
Especialidad en objetos de Oro y Plata

JOSE NAUFAL
SANTA ISABEL
FERNANDO POCO



DISTRIBUIDORES

FACTORIAS "El Cayuco"



Santa Isabel -- Bata



REVISTA QUINCENAL PUBLICADA POR LOS MISIONEROS HIJOS DEL INMACULADO CORAZON DE MARIA

Año LI

Santa Isabel, 10 de Abril de 1954

Núm. 1407

Sumario

Disposiciones de la Curia Episcopal.

por el Vicario Apostólico

Pág. 121

El Archipiélago Madji.

por J. M. Sialo C. M. F.

Pág. 124

Entrega del Símbolo a los Catecúmenos.

por Manuel M. Pérez C. M. F.

Pág. 126

Domingo de Ramos.

por Juan F. Pérez C. M. F.

pág. 130

Información Católica Mundial.

por Manuel M. Pérez C. M. F.

Pág. 133

Tercera Exposición de la Hermandad de la P. del Señor.

por Manuel Pérez C. M. F.

Pág. 134

Profesión de Oblatas en Basile.

por Boteba Pág. 137

Realidades de la mar.

por M. Castillo Pág. 140

Disposiciones de la Curia Episcopal

Siendo deber nuestro, propio y gravísimo, el procurar la instrucción catequística del pueblo cristiano, y ordenar y reglamentar cuanto en el Vicariato diga relación con dicha enseñanza, según enseñan los cánones 1329 - 1342 - 1326, hemos creído oportuno establecer en el Vicariato Apostólico con carácter obligatorio, general y perpetuo, un certamen catequístico, que se deberá ajustar a las normas siguientes:

CERTAMEN CATEQUISTICO.

- 1.^a Se establece un certamen general catequístico del Vicariato, que comprenderá la Isla y el Continente.
- 2.^a Comprenderá solo a la primera enseñanza, tanto oficial como privada.
- 3.^a El certamen se dividirá en tres grados: elemental, primario, superior, según el programa que se incluye.
- 4.^a Para el desarrollo de este certamen venimos en nombrar una Comisión para la Isla, y una Subcomisión para el Continente.
- 5.^a La Comisión estará compuesta por el R. P. Director de la Catequesis de Santa Isabel, como representante del Vicariato; por el Director - Inspector de Enseñanza, como representante de la Enseñanza Oficial; por la Directora del Grupo de Mercedes G.^a Lizaso, como representante de las escuelas oficiales; y por la Directora del Colegio de Santa Teresita como representante de las escuelas privadas.
- 6.^a La Subcomisión la integrarán: El R. P. Superior de Bata, el Subdirector de Enseñanza, la Directora de la escuela Oficial de Indígenas, y la Directora del Colegio de las Madres.
- 7.^a La edad reglamentaria será: para el grado elemental hasta los 9 años; para el grado primario hasta los 12 años; y para el grado superior hasta los 14.
- 8.^a Los exámenes eliminatorios serán públicos.
- 9.^a El examen se verificará en cada escuela, para lo cual la Comisión y la Subcomisión nombrará un tribunal que se trasladará a ellas.
- 10.^a Las eliminatorias serán: 1.º por escuelas; 2.º por distritos; 3.º entre la Isla y el Continente.
- 11.^a Serán distritos para la Isla: Santa Isabel, San Carlos, Santiago de Baney; para el Continente: Bata, Benito, Puerto Iradier, Se villa de Niefang, Nkuefulán, Mikomeseng, Ebebeyir, Nsork.
- 12.^a Los campeones de distrito contendrán: a) los de la Isla, en Santa Isabel; b) los del Continente, en Bata.
- 13.^a Los campeones de la Isla y el Continente, lo harán en Santa Isabel.
- 14.^a Con motivo de celebrar en este año 1954, el Año Mariano, es nuestra voluntad que se incluya también un certamen mariano adaptado a los tres grados que se mandarán a todas las escuelas.
- 15.^a Las eliminatorias por escuelas comenzarán por septiembre, en los días que se señalarán.
- 16.^a Las dignidades que se atorgarán serán: las de Emperador y Emperatriz para los de grado superior; las de Príncipe y Princesa para los de grado primario; y las de Infante e Infanta para los de grado elemental.
- 17.^a La proclamación de dignidades, como el reparto de premios

se tendrá en el salón de Actos de la Escuela Superior Indígena. El día de la proclamación será el 23 de octubre, fiesta de S. Antonio María Claret, que ya en sus años fué proclamado campeón. En este día se tendrá Misa cantada de Angelis por todos los niños de Santa Isabel, y la proclamación de dignidades y el reparto de premios, precediendo una pequeña veladita alusiva al Catecismo, y por la tarde una magna procesión infantil, y a continuación proyección cinematográfica.

Santa Isabel, fiesta de San José del año 1.954

El Vicario Apostólico

Leoncio Fernández, C. M. F.

Ejercicios Espirituales en la S. I. C.

(Totus mundus in maligno pòsitus est quia non est qui recògitet corde)

(Mucha malicia hay en el mundo porque no hay quien medite de corazón)

TANDAS PARA...	DÍAS	DIRECTORES
Caballeros	23 al 28 marzo	R.P. Gómez
Señoras europeas	5 » 10 abril	» Morrás
Jóvenes E. S. I., M. C, Exalumnos	26 IV al 1º V	» Gutiérrez
» ' ta. Teresita e Hijas de María	2 al 7 mayo	» Gutiérrez
Archicofrades indígenas	10 » 15 »	» Morrás
Niños indígenas	17 » 21 »	» Gutiérrez
Niños europeos	24 » 27 »	» Gutiérrez
Guardia Colonial, Urbana y Policia	31 V al 6 junio	» Morrás
Hijas de María y jóvenes europeas	7 al 12 junio	» Morrás
Niños 1ª Comunión	14 al 17 »	» Gutiérrez

Es la ciencia consumada

El que el hombre en gracia acabe,

Porque al fin de la jornada,

Aquel que se salva, sabe;

Y el que no, no sabe nada.

El Archipiélago Mandji

Los Bengas en Calatrava

"Lo mejor que hallé en el mundo fué el trabajo.

Cada cual en el suyo sirva a Dios".

"Los últimos defensores de las posesiones cristianas de Tierra Santa fueron los Caballeros de las Ordenes Militares, fundadas con diversos fines durante las Cruzadas(conquistar los Santos Lugares o defender la Fe y la Patria amenazados por los infieles), y expresión la más perfecta de la penetración medioeval del espíritu cristiano en las instituciones". (R. Ruiz Amado, S.J.)

Las Ordenes Militares Españolas fueron tres:

La Orden de Calatrava,

« « « Alcántara y

» « « Santiago.

A la Orden de Calatrava, fundada por San Raimundo de Fitero en 1.158 pertenecía el Gobernador General Don José Ramos Izquierdo y fué el que dió el nombre de Calatrava a la población benga de que nos ocupamos.

Los bengas llamaban «*Hondo*» a Calatrava, siendo su principal centro de población «*Ihindina*», de Juan Ibia.

«*Ihindina*» significa paciencia. Cuentan que al principio del establecimiento de los bengas en Calatrava sobrevino mucha hambre; y ellos, no teniendo suficiente alimento para saciarla, se contentaban con sufrirlo pacientemente, diciendo: «*Ihindina*».

Pertenece también a Calatrava estos pueblos:

Pume y Dambe

Betimbe y Malandja

Udingue, Imbina y Epulu.

EL BOSQUE DE MBANGUE.—Cada parcela de tierra es considerada (por los indígenas) como una divinidad. El hombre no puede llegar a ser propietario de ella; pero puede usarla, con tal de haber obtenido autorización de esa misma parcela mediante un sacrificio y según determinados ritos. Sin embargo, la tierra no se liga a un individuo, o al menos no se liga a un individuo sino en cuanto éste representa una colectividad.

En este caso es el antepasado fundador de la familia quien, al haber encontrado una parcela virgen de toda ocupación y de toda toma de posesión, cerró con ella, en cierto modo un contrato, en virtud de cual obtuvo el goce exclusivo de ella a perpetuidad, para la colectividad salida de él...

La inalienabilidad de los derechos sobre el dominio de la tierra es un principio tan arraigado en el espíritu de los negros que a sus ojos la conquista de una región no lleva consigo en modo alguno la adquisición de derechos de ninguna clase sobre

el suelo de esa región. Y hasta los conquistadores menos escrupulosos han respetado generalmente esa ley.

En realidad, la propiedad absoluta que lleve consigo la facultad de enajenación no es más desconocida de los negros que de los europeos. Pero, entre ellos, la tierra no puede ser objeto de tal propiedad. Lo mismo sucede con todo lo que la tierra contiene o produce espontáneamente (ríos manantiales, minas, pescado o caza, selvas, plantas aisladas), siempre que la intervención humana no haya desnaturalizado nada el destino primitivo de semejantes cosas.

Lo que interesa a los negros, no es el tener derecho a enajenar los terrenos que ocupan, sino el tener facultad de hacerlos fructificar, sacar provecho de ellos por la explotación y reservarse su goce exclusivo...» (Maurice Delafosse).

Esta fué la razón de la sinrazón de la contienda de los bengas de Calatrava sobre el bosque de Mbangue (explotado por la Casa Iradier), a cambio del cual el Gobierno de la Colonia les ha dado otro bosque en «Noya».

Cerrobora todo lo dicho Constancio C. Vigil en su sexta carta al pueblo, que lleva por epígrafe:

LA TIERRA.—Se habla hace siglos, hace millares de años—dice el mencionado autor—de vaguedades y ficciones y continúan en el olvido las tremendas realidades de tu existencia.

Entre los privilegios creados por las leyes y a cuya sombra vegetan tus ensueños, el más absurdo es el que permite acaparar la tierra.

Puede un hombre amontonar papeles representativos del aborro, metales, piedras preciosas, objetos artificiales de toda especie, sin que con ello te perjudique mayormente. Pero quitarte la tierra es quitarte el pan y la paz, la libertad y la alegría, el aire, y el sol y la lluvia.

Ella es el complemento de tu cuerpo, la fuente de tus energías. Te pertenece por haber nacido (en ella).

Quien se apodera de la porción del suelo que a ti te corresponde, se apodera en cierto modo de tu ser.

Destruye tan monstruosa aberración, haz que la tierra sea para todos, como la atmósfera y el mar.

Porque sin tierra continuarás esclavo y miserable, parecerás un *desdichado vagadundo* en tu planeta; te verás forzado a pedir que te permitan trabajar para ganarte el sustento, y contemplarás, como intruso en la vida, inmensos campos baldíos en los que te está prohibido levantar tu choza, o hundir tu pala, sin incurrir en delito.

DESDE LUEGO conviene tener presente también lo que dice León XIII en la Encíclica «RERUM NOVARUM:

«Dios no crió la tierra para algunos en particular, ni señaló a cada cual la parte que había de poseer; la crió indistintamente para todos, de modo que cada cual tomando, V.gr.: una porción que no es de nadie, la pueda cultivar, cercar, regar, plantar, etcétera y con esta industria se la pueda apropiarse y hacer suya; y también pudo una Nación tomar una gran porción y distribuirla por medio de leyes justas entre sus súbditos.»

Entrega del simbolo a los Catecúmenos en la Liturgia Mozarabe.

LOS Apóstoles antes de emprender la evangelización del mundo y encaminarse a la parcela que se les había encomendado redactaron el Símbolo de nuestra fe donde se encerraban los misterios más principales de ella.

El aprecio e interés que este primer acto de los Apóstoles manifiesta hacia el depósito sagrado de nuestra fe no decayó en el transcurso de los siglos, sino que fue creciendo y aumentando a medida que fueron apareciendo las herejías.

La Iglesia Española, que en la defensa y amor a la fe siempre ha sido la primera, no sólo conservó este amor, sino que cada vez se fue adentrando más y más por los misterios para alumbrar su oscuridad.

Cuánto significaba en la liturgia Hispano-Goda o Mozarabe el Símbolo lo vemos a lo largo de todos sus concilios, en sus luchas por la defensa de la fe y sobre todo en lo que nos va a ocupar hoy: En la solemnidad que revestía el acto de entregar el CREDO a los neófitos, días antes de recibir el Bautismo.

Entre los innumerables tesoros teológicos heredados de los Padres de la Iglesia Española de los siglos VI y VII ninguno es de tanto valor como los símbolos, no solo por su fin, defender el tesoro sagrado de la fe, sino también por su valor doctrinal y nitidez de expresión.

La elaboración de estas fórmulas manifiesta la religiosidad de nuestro pueblo. En ellas se confesaba la fe por el puro amor de confesar. Su redacción no obedece, exceptuamos el símbolo del primer concilio de Toledo y algún otro, a la provocación de un error dogmático como en las demás iglesias; sino que son simplemente una manifestación férvida de la Iglesia Española a la fe tradicional. Como confirmación recordemos el encabezamiento puesto al símbolo del cuarto concilio toledano: «Estando reunidos en concilio general es necesario que antes de comenzar lo hagamos la profesión de fe para que sirva de fundamento inconvencible a toda nuestra obra».

Unos cuantos testimonios de extranjeros nos harán ver el valor e influencia de estos símbolos en el campo de la teología.

Carlos Künsle llama al símbolo del cuarto concilio de los toledanos «flor de la literatura simbólica universal» Scheeben dice del símbolo del concilio XI: «Es la fórmula simbólica más perfecta de la fe trinitaria... refleja toda la formulación técnica del dogma tal como se desarrolló en la lucha contra las herejías». Y el P. Tailhan S. I. dice del mismo símbolo: «La profesión de fe que figura al principio de los decretos conciliares, es una obra maestra de claridad y precisión teológica. En ella se afirman los dogmas de la Encarnación y Trinidad con toda

bitud. Allí se condenan todas las herejías. En este magnífico símbolo es donde aparece por vez primera en España la fórmula de las tres substancias en las dos naturalezas del Verbo Encarnado».

Como consecuencia esta nitidez y precisión teológica sobre toda Europa, como observa el P. Ghellinek, no permaneció encerrada en unas actas conciliares, sino que se extendió al pueblo quien participaba de los «efluvios teológicos del clero. Donde más se manifiesta esta influencia es en las oraciones y formulas litúrgicas.

Tres clases de símbolos, atendiendo a la redacción, distinguimos en la liturgia Hispana: Símbolos conciliares, Niceno - Constantinopolitano, y el Símbolo Apostólico, que es el de la Tradición o Entrega.

De los conciliares ya hemos hablado. El niceno-constantinopolitano fué introducido en la liturgia por S. Leandro en el tercer concilio de Toledo, año 589. Dice así el Cap. II de las actas: «Por reverencia a nuestra fe sagrada, este santo Concilio ordena y manda que en todas las iglesias de España, de las Galias acomodándose a la costumbre de la Iglesia Oriental y del concilio Constantinopolitano, se recite el Símbolo de la fe, antes de decir la oración dominical, en voz alta, con lo cual se confesará la verdadera fe y se conseguirá que el pueblo se acerque a recibir el Cuerpo y Sangre de Cristo con fe viva.

España fué la primera nación de occidente que recitó el Símbolo en la Misa, con la particularidad de ser recitado por todo el pueblo mientras en oriente lo hacía solo el sacerdote. Antes del Pater Noster tomaba el sacerdote la santa Hostia en la mano y vol-

viéndose al pueblo decía: «La fe que tenemos en nuestro corazón, confesémosla con nuestros labios.

El símbolo de la Entrega es el más breve, y salvo alguna variante impuesta por circunstancia locales, es el que los apóstoles les enseñaban a los fieles.

LITURGIA DE LA ENTREGA DEL SÍMBOLO. - Esta se hacía el domingo de Ramos. En los días anteriores habían precedido los exorcismo, las unciones, la insuflacio, la effectatio o aperitio aurium, ceremonia esta última, por la que se quería significar que los oídos del catecúmeno podían oír los misterios más ocultos de la religión. La entrega del símbolo se desarrollaba en la primera parte de la Misa, después de la lectura del A. T. y del salendo o gradual e inmediatamente antes de la Epístola o lección del N. T. El Salendo se toma del salmo 33. En Ravenna se recitaba íntegro, y sobre él está hecha la hermosa fórmula de S. Pedro Crisólogo: Habeis oído la voz del Pedro, la voz del que os llama; venid hijos, por que se acerca el tiempo de la fe, el día de la creencia, la hora de la confesión. Venid los que pedis la fe, abrid con sinceridad vuestro pecho, el corazón limpio para que lo que se insinúa con nuestra palabra vosotros lo recibais con santa atención.

Antes de la entrega el Prelado asistente dirigía a los catecúmenos una amonestación llena de unción y significado dogmático y disciplinar, señalándoles el cuidado que habían de tener con el Símbolo para evitar toda adulteración. El sermón así lo llaman el Misal Hispano, o fórmula de entrega está inspirada en los escritos de San Agustín, de quien lo toma también el sacramentario Bobiense. Otras liturgias han escogido la fórmula ya de

S. Pedro Crisólogo, ya de S. Máximo Turonense o de otros. La del rito mozárabe es como sigue: «Carísimos, recibid la regla de la fe que se llama el Símbolo y una vez que la hayais recibido, guardadla en vuestro corazón y repetidla todos los días. Antes de entregaros al descanso, antes de dedicaros a vuestros trabajos, aconsejaos por vuestro Símbolo. Nadie lo puede escribir o leer, para que no se escriba o lea lo que no trae el original. Conservad este Código en vuestra memoria. Lo que habeis oído, esto creed y lo que habeis de creer repetidlo de memoria.»

Lo que mas resalta en esta fórmula es el interés por que se conserven en la memoria y sobre todo en el corazón las enseñanzas del Credo, y el que eviten toda falsificación en las copias heréticas, incorrectas, o bien vaya a parar en manos de los infieles. Estas son las razones por qué no se lo dejaban copiar.

Después se recitaba tres veces el Símbolo iniciando con la señal de la cruz: Santiguaos y responded.

La primera se hacía en alta voz por los Obispos y asistentes que lo sabían. Al terminar decía el Prelado: Para que se os grave en la memoria repitamos integro el Símbolo: Credo. Y de nuevo añadía: Repitémoslo integro por tercera vez, porque contiene en si la confesión en la Divina Trinidad. Luego les dirigía otra amonestación, precaviendo los peligros y dudas que se pueden levantar contra la fé, «porque si en esto dudais un poco, destruis todo el fundamento de vuestra fé y poneis en peligro vuestra alma. Si después alguno de los vuestros os pone alguna dificultad, piense que esto no lo puede entender.

La significación del acto es obvia y se

deduce de la misma fórmula de entrega: Conservad, se les decía, la pureza de la fé, y tened presentes sus enseñanzas en los principales actos de la vida, al acostarse, al salir de casa, en las relaciones sociales. . . . Las recomendaciones litúrgicas que en todas las iglesias acompañaban a la Entrega del Símbolo, en la liturgia Española se hacen más profundas y apremiantes. Consérvase, dice S. Ildefonso, no en el pergamino, si no en el recuerdo. El Símbolo escrito en el corazón de los fieles animaba aquella generación plétórica de vida sobrenatural.

Importancia del Acto.— No es tanta que llegue a oscurecer la solemnidad de las Palmas, apesar de que Ferotin piensa en contra. S. Isidoro en el liber Offi. Eccl. cp 27 llama a esta dominica Día de las Palmas. El mismo título tiene en los oracionales gótico, Sacramentario Gelasiano, Gregoriano. . . Solo una cita hemos visto en contra y es en la que se apoya Ferotin, es la del Missal Galo — Gótico y Galicano, donde denomina a la dominica «En la entrega del Símbolo»

RELACION CON OTRAS LITURGIAS. En otras liturgias, como en la romana, se le da mas solemnidad externa, desenvolviéndose una serie de Ceremonias más complicadas que las de nuestro Misal. En Roma, además del Símbolo, se entrega el Pater Noster, los 4 Evangelios, un ritual y dos leccionarios especiales. Todo ello el miércoles de la cuarta semana de Cuaresma.

La fórmula de entrega difiere de los moldes comunes a las formas Hispana, Galicana y Amorosiana.

La importancia y valor de este acto en España, además de ser tal vez la nación de Occidente donde antes se

celebró, estriba como toda nuestra liturgia en la oscuridad teológica de sus oraciones y en la densidad de significado.

En ella se observan las inquietudes dogmáticas de la España Visigoda, de un modo particular en dos cláusulas que responden muy bien al sentido de la época.

La primera es el que ponga «todos los pecados» con lo que se intentaba rechazar la sentencia pelagiana que decía que el Bautismo no tenía eficacia para perdonar todos los pecados. La otra peculiaridad rezuma españolismo y se encamina a un enemigo más cercano, el Priscilianismo, contra el cual, como enemigo de casa, nació en Galicia, se observan muchas alusiones en nuestra liturgia. A rechazarlo se encamina este artículo, que en la lengua latina expresa de una manera vivísima el misterio de la Encarnación: Nació del seno de Santa María Virgen por obra del Espíritu Santo.»

La última parte de la fórmula de entrega es exclusiva de nuestro misal que la heredó de las actas del primer concilio de Toledo, que dice en su símbolo: «Jesucristo es Hijo de

Dios, nacido del Padre antes de todo principio, fué santificado en el seno de María Virgen, y de ella tomó la naturaleza humana sin concurso de varón.» Con esta confesión se desechaba la sentencia de Prisciliano tomada de los docetas, quienes defendían que Cristo tenía un cuerpo aparente.

EL JUEVES SANTO.— Esta ceremonia se concluía el Jueves Santo con la «Repeticion del Símbolo» que se había de hacer delante del obispo, y era el último acto preparatorio al Bautismo. Cada uno de los catecúmenos había de repetir el Credo por separado, y si salían bien de este examen quedaban ya definitivamente admitidos al bautismo del Sábado Santo.

Todo esto que hemos dicho nos revela el aprecio y cuidado que tenían los primeros cristianos para conservar la pureza de la fé, y el no administrar los sacramentos sin la debida preparación.

Sólo atendiendo a este rigorismo es como nos podemos explicar los frutos magníficos de santidad, y firmeza en la fé hasta el heroísmo.

Manuel M. Pérez C. M. F.

Domingo

Tomado de las bellísimas « Estampas »
Juan Francisco Pérez, que podrá saberse
del Domingo de Ramos.

(En la lejanía empieza a oírse el Pueri Hebreorum, de los niños. Al levantarse el telón, sentados en el suelo, ciego y su hija (Pueden ser Bartimeo y María) vendiendo flores)

Pasan varios transeuntes)

Ciego (anunciando) Palmera y olivo
jacinto y romero . .

María. A la flor, la flor
que la lleva el viento,

Ciego (Hablado) Y la gente pasa
dejando un reguero
de hastio y de odio
prendido en el viento.

María. A la flor, la flor
que pasó el invierno.

Ciego. Hija, otra noche de hambre
en aquel rincón desierto
de la maldita muralla

María. Padre, todavía hay tiempo.

Ciego. Para morir lo hubo siempre!
qué maldición del infierno
cayó sobre estas callejas
desde que aquel Nazareno
las cruzó?

María. Escucha, Padre . .
Un día . . . lloraba.
mis flores vendría . .
El Nazareno pasaba,
pasaba y decía:
«no llores. María.
María no llores,
flor de mi alegría
me das esas flores?
tengo otras mejores
y se sonreía.

Después dulcemente
me besó en la frente.
Desde la lejanía
como canción de fuente

su voz repetía:

«no llores, María»

(Tres mujeres se acercan a comprar flores,
algo rápidas)

1.^a Flores, flores,

2.^a que ya llega!
y la multitud le aclama.

3.^a entre un bosque de palmeras
ya se acerca a la muralla.

Ciego. Quién?

1.^a El Nazareno.

María. Aquel que a los ciegos cura
Hosanna!

1.^a Nuestro Rey y Salvador
ojos de paloma blanca
hermoso como las cumbres
que el sol y la nieve bañan.
esbelto como palmera
dulce como la alborada.
Hijas de Sion, tañed
delante de El las harpas
Saltad valles de Judea
saltad de gozo montañas.



de Ramos

la Pasión», Obra original del Rdo. P.
el público de Santa Isabel en la noche



(Jesus, precedido de la multitud y seguido de los apóstoles entra en la escena. Unos tienen ramos, otros, vestidos a su paso, escena de gran colorido. Algunas madres levantan sus pequeñuelos para que los bendiga el Señor.

Madre. Hosanna a ti que das vida
y eres señor de la muerte
mira la desgracia fuerte
de esta madre dolorida.

Ciego. Hosanna a Ti Rey de amor.
escucha mi humilde ruego.
apiádate deste ciego
Rey de divino esplendor.

Maria. Hosanna a Ti, Rey de luz,
con esas manos divinas
hoy sus ojos ilumina,
apiádate de su Cruz. (Cristo toca los ojos del ciego,

Ciego. Hijo de David, hosanna
amor de los pobres, Cristo
mis ojos por fin te han visto

estrella de la mañana.

Maria. Tú, me dijiste no llores. . .
Te acuerdas, Rabi, del día?

Jesus. Me diste un ramo de flores
y te devuelvo alegría.

Mujer Guirnalda de mi pobreza
pongo a tus pies por alfombra.

Otra Toque tu divina sombra
este manto de tristeza.

Alcias. (Fariseo) Mándalos callar, Señor,
que aturden nuestros oídos.

Frente al homenaje de amor del pueblo la
marea de la envidia farisaica, que se traduce
odio salánico, cuando sus espumas lamen los
atrios del templo.

Jesus Fariseos fermentados!
hay una fuerza mayor
que les obliga a cantar...
Y os digo que si callaran
hasta las piedras se alzarán
para su voz suplantar. (La esce-
na va quedando desierta)

Alcias. Sigue, sigue, Rey demente
que estrella siniestra guía,
seremos desde este día
Tú león y yo serpiente.

Benjamín. No ves ese pueblo vil
cómo le sigue y le aclama?

Alcias. Déjalo, también la llama
más resplandece al morir.

Benjamín Espera, voy a escuchar. (A la
puerta
Ya se extingue el vocerío.

Alcias. El pueblo es igual que el río
al acercarse hacia el mar.

*Y esta tarde hemos de ver
como triste peregrino
desandar este camino
quien lo cruzó como Rey.*

*Caifás. (Irrumpe en escena seguido de dos
siervos)*

*¿Qué hacéis, piadosos varones
mezclados con la canalla
como pájaros llorones?
pegados a la muralla?*

Alcias. Maldecirlo, tragar hieles y acechar.

*David. ¡Profanación!
ha entrado como un león
en el templo con cordeles;
y es un furor sobrehumano
el que parece le asiste:
rueda al suelo el que resiste
al empuje de su mano.
Y en confusa gritería
cambistas y vendedores
abandonan los mejores
frutos de su mercancía.*

Benjamín. El triunfo le ha envanecido.

*Alcias. Rey de un día ya verás
cómo le sabe pagar
ese pueblo envilecido.*

*Caifás. Vamos allá.
en vano intentes
oponerte a su furor.*

*Alcias. Si, la venganza mayor
será escupirle en la frente. (Sale)
Jesús, acompañado sólo de tres dis-*

cípulos entra en escena

*Pedro. Ninguno de los amigos
os ha invitado a cenar?*

*Jesús. No, y debemos desandar
el camino. Ya testigos
habéis sido de mi gloria.*

*Juán. No esperabas más bondad
desta maldita ciudad?*

*Jesús. Sí, pero es ley de la historia,
que, a todo mortal alcanza:
(y el que no lo entiende es necio)
«que a la suprema alabanza
siga el supremo desprecio.»
Esta maldita ramera
no ha conocido su hora;
sólo el hacha vengadora
puede cortar esta higuera.
Y ya su tronco amenaza
y ya su copa cimbrea;
y un biello divino airea
las cenizas de esta raza.
Jerusalén deicida,
danza en medio de tu orgía
está ya cercano el día
de tu espantosa caída. (Salen todos.)*

*Judas Maldigo de una comparsa
y de una entrada triunfal,
que ha de terminar en farsa
y en carcajada infernal.
Sí, ya se van alejando
seguro a Betania irán
un mal pedazo de pan
de Lázaro mendigando.*

INFORMACION CATOLICA MUNDIAL

La actividad del Santo Padre en el año 1953

El Santo Padre en el año 1953 dirigió nueve radiomensajes a los católicos en congresos Eucarísticos o Nacionales. Ha pronunciado 85 discursos, sin contar los dirigidos a millares de fieles durante las audiencias generales a las que han asistido 348.134 fieles procedentes de todos los países del mundo. Ha concedido 492 audiencias privadas, 30.832 audiencias especiales y 2.126 audiencias de besamanos. Los documentos pontificios más destacados de ese año han sido las encíclicas *Doctor Mellifluus*, en el centenario de S. Bernardo, *Fulgens Corona*, al anunciar el Año Santo Mariano, y la Constitución Apostólica *Cristus Dominus* donde se dieron nuevas normas sobre el ayuno Eucarístico.

Por la consagración de España al I. C. de María

Para la preparación de este fausto acontecimiento ha sido nombrado Presidente

por los Rmos. Metropolitanos el Exmo. y Remo. Dr. D. Rigoberto Domenech, Arzobispo de Zaragoza, quien se ha dignado nombrar secretario de la comisión científica del congreso mariano nacional que con este motivo se celebrará al R. P. Narciso García Garcés, C. M. F. El R. P. Narciso García Garcés goza de fama internacional en el campo de la Mariología. Es presidente y fundador de la sociedad Mariológica española, socio de mérito de la Pontificia Academia Romana de la Inmaculada Concepción y la Academia Mariana internacional de Roma. Su Santidad le ha condecorado con la medalla de plata del Supremo Consejo del Año Santo. En la Congregación de los PP. Claretianos es director de la Revista *Ephemerides Mariologicae*, de altos estudios marianos.

La revista que servirá como órgano oficial de la Consagración será, por vo-

luntad del Exmo. Presidente, «El Iris de Paz,» en cuyas páginas ha establecido la Cruzada Cordimariana.

Afluencia de peregrinos a Santiago

Ante la extraordinaria afluencia de peregrinos que en los próximos meses visitarán a Santiago de Compostela, la Comisión de alojamiento ha dirigido un llamamiento a todos los vecinos de Santiago con el fin de que cada uno ceda para los peregrinos el mayor número de habitaciones posible. En la Semana Santa será necesario utilizar las residencias universitarias, los seminarios conciliares, partes de los locales de albergues que en el mes de junio estarán terminados.

La Renfe trasladará coches camas para suplir la escasez de habitaciones.

Una Capilla a Santiago en el templo del monte Sión

La asociación Española de Amigos de Tierra Santa está trabajando para que

en este Año Mariano y Compostelano se levante un altar en la capilla de Santiago el Mayor en el templo Jerosolimitano de la Dormición de la V. María.

En este Santuario dedicado al Glorioso Tránsito de la Sma. Virgen hay 6 capillas dedicadas a los Apóstoles. Cuando se construyó el Templo éstas quedaron sin exornar, con el fin de que los países lo hicieran, cada uno con su altar. Hoy solo queda huérfana la dedicada a Santiago el Mayor y San Matías. En este año mariano, dos veces Santo para España, ella sabrá suplir con creces esta deficiencia.

Se convierte al Catolicismo el Comandante Jefe de la marina sudcoreana

Ha recibido el Bautismo en Fusán el mayor general Shin, comandante Jefe de la marina sudcoreana. En la ceremonia actuó como padrino el Dr. John

Shang, presidente del consejo de ministros de Corea del sur, también católico.

≡ Perfil Colonial ≡

Siguiendo la trayectoria del espíritu cristiano de la Metropoli, también Sta. Isabel, al llegar la cuaresma adquiere el aspecto severo y espiritual, característico de tantas ciudades de España. Siendo un mismo espíritu el que opera en la madre y en la hija, esta a fuer de buena no há de quedarse en zaga, aunque siempre con la distancia y humildad que toda hija ha de conservar delante de su madre.

Por nuestra revista, el mas antiguo y genuino heraldo de los valores de la colonia, a través de sus 50 años de existencia, se ha podido ver el paso acelerado unas veces y agigantado otras, sobre todo en el último lustro, del progreso en ambos órdenes —espiritual con sus hermosas Iglesias y florecientes cristiandades, material con sus carreteras y suntuosos edificios. El espíritu religioso se ha adentrado en las almas y ha salido al exterior cuajando en asociaciones piadosas. Entre estas haremos mención de la Hermandad de la Pasión del Señor y de la Virgen de la Esperanza por la ingente y múltiple labor realizada en sus 8 años de existencia.

Mas tarde se dará cuenta detallada del edificio que para sus fines y necesidades está construyendo. Hoy haremos sucinta relación de la Exposición habida, como en los dos años anteriores, en los almacenes Dumbo, cedidos generosamente por D. José Nauffal.

La Exposición de 1954 ha sido, según el testimonio de los numerosos visitantes, la mejor por la variedad y valor de los objetos expuestos.

Examinando detenidamente la exposición vemos que hay tres objetos que inconfundiblemente atraen la atención de los visitantes: El manto de la Virgen de la Esperanza, de extraordinarias proporciones, ricamente bordado en oro. Es regalo de D. José Baeza.

El grupo de la Entrada de Jesús en Jerusalén, adquirido para la sección infantil que comenzará este año con la procesión del domingo de Ramos por la tarde. En la visita que hicieron los colegios corporativamente— Misión Católica, Inmaculada de Basile—, Sa



La Virgen de la Esperanza en la Procesión del V. Santo.

2
Teresita y en las de los niños que sin cesar pululaban en la exposición, observamos que la atención de los pequeños instintivamente se fijaba en el Rey manso y humilde montado en un jumento». La imagen del Señor es de una belleza extraordinaria; su semblante bondadoso, matizado con una dulce sonrisa regia, a la par que triste, su mano derecha levantada en ademán de bendecir, cautivaba la admiración de los pequeños y también de los mayores.

El grupo de las 180 velas metálicas que han de alumbrar el paso de la Virgen de la Esperanza, constituyó otra nota llamativa de la exposición. Vistos estos tres objetos de más relieve, la atención de los visitantes se fijaba indistintamente en lo demás de la exposición.

Allí había un manto para diario de la Virgen, dos trajes y dos mantillas, la bandera de la sección infantil, donativo del Sr. Sampayo, Hermano Mayor de la Hermandad, magníficos y preciosos ramos de flores, 8 floreros, dos barras para las banderas, 8 ciriales, 4 bastones de mando, 2 varaes para aumentar los que llevan el paso de la Virgen, todos ellos plateados, 8 dalmáticas y especie de albas infantiles para la procesión del Viernes Santo, cirotes de tela negra y los cíngulos de laniila blancos para la procesión del Sto. Entierro. El valor total de los objetos asciende a 80.000 ptas.

¿Cómo se ha podido llegar a tanto? Solo y unicamente conociendo el interés que por ella se toma la junta directiva con su dignísimo H. Mayor al frente, Sr. Sampayo, secundados por la generosidad de todos los hermanos.

Aquellos objetos que el primer día no tenían otro adorno que el de su belleza, el último día ostentaban la generosidad de muchas familias de Santa Isabel:

Sres. de Iraculi, de López Bermionsole, Morales, Verdú, Abalos, Gumbau, Llímpart, Pedro, Mata, Serra Damián, Baeza, Monte Negro, Arriaga, Robles, Delgado, Usano, Merino, Moreno Moreno, y los Caballeros D. Natalio Vera Gala, D. Manuel Fernández, D. Amado García, D. Antonio Pinto, D. Luis Carbonell, D. Salvador García Jimeno, y la familia de los Sres. Aparicio, Talleres Jiménez y Jabones Dies.

Otros encubrieron su generosidad con un «anonimo», si no es que dejaban su parte alícuota en la bandeja petitoria.

El paso de la Entrada en Jerusalén y el grupo de velas metálicas fué generosamente costeado por el Consejo de Vecinos, quien, en todos los años nos ha favorecido espléndidamente, en este ha extremado su generosidad, al entregar 25.000 pesetas.

Después de la Exposición se celebró el solemne Quinario del 23 al 27 de marzo, para concluir con la nutrida comunión del día 28. Las funciones de la mañana y de la noche resultaron solemnisimas. La parte oratoria estuvo a cargo del R. P. Francisco Gómez, Superior de los Misioneros de Sta.

El Santo Cristo de la Hermandad que figurará en la Procesión del Viernes Santo.





El Paso del Santo Entierro

Isabel y Director de esta revista. Con unción, profundidad teológica y galanura de estilo fué desenvolviendo en sus dos conferencias diarias, después de poner a Cristo como modelo, las virtudes fundamentales de la vida cristiana. El número público le seguía con atención e interés, lo mismo en el templo que através de la radio.

La asistencia, sobre todo en el acto de la tarde, fué numerosa, integrada en su mayor parte por la colonia de europeos.

El R. P. J. F. Pérez, en la parte musical derrochó arte y energías, con el nutrido coro compuesto de alumnos del Colegio de la Misión, europeos e indígenas, y algunos del Instituto.

El acto más simpático de estas jornadas de intenso espíritu cristiano, y su digno colofón, fué la comunión del día 28, a la que se le dió carácter, y lo fué en realidad, de comunión de Cumplimiento Pascual para los caballeros, por el crecido número de los que se acercaron al Banquete Eucarístico.

La H. de la P. del Señor había logrado sus fines. Su Junta Directiva podía estar satisfecha, y lo estaba como lo pudimos observar al salir del templo, cuando el Sr. Sam. puyo, alma de estas jornadas, se acercó con la cristiana caballerosidad que le distingue a saludarnos. A él y a toda la Junta, por que vemos sus éxitos y conocemos en la intimidad sus esfuerzos y desvelos por mantener pujante la Hermandad, nuestra felicitación y agradecimiento por lo que nos ayudan con su ejemplo y obras en nuestra labor de apostolado.

Con los éxitos obtenidos esperamos que los cultos de Semana Santa adquirirán nuevo realce y pondrán una vez más de manifiesto el espíritu cristiano de Sta. Isabel. Una nueva procesión recorrerá sus calles, es la de la Entrada en Jerusalón, el Domingo de Ramos por la tarde. Estará formada únicamente por el elemento infantil de la Ciudad.

Esta procesión tendrá una nueva particularidad que desde éste año acompañará a todas las de la Hermandad: Se formará y partirá del edificio de la Hermandad a que antes hicimos referencia.

Esperando de nuevo la colaboración de todos los que hasta ahora han favorecido a la Hermandad, les da las gracias en nombre de la Junta de Gobierno.

El Director Espiritual.

M. M. P. del Amo. C. M. F.

Profesión de Oblatas en el noviciado de Basile

En la festividad del glorioso Patriarca San José, se celebró un doble acto religioso por parte del Noviciado de Oblatas de María Inmaculada, en este Vicariato Apostólico de Fernando Poo.

Cuatro fervorosas novicias que se entregaron al divino servicio, renunciando al risueño porvenir que el mundo les ofrecía, emitiendo su profesión en manos del Excmo y Rdmo. P. Leoncio Fernández, Vicario Apostólico, y tres nuevas aspirantes que vistieron el Hábito azul de la Institución, ingresando en el Noviciado.

Ambos actos impresionaron hondamente al público que con suma atención seguía las ceremonias, viendo a las novicias acercarse a las gradas del altar, arrodillarse y escuchando luego aquellas vocécitas que separadamente leían la fórmula de la profesión, *Jurando Obediencia* al Representante de Jesucristo, para inmolarse en pro de los ignorantes, de los enfermos, de los leprosos, durante toda su vida. Sí, por toda la vida, por toda su existencia, hasta la muerte. Aun resonaba el eco de aquella entrega sublime, cuando vieron que unos velos azules cubrían sus tocados y unas coronas blancas rodeaban sus sienes, a la vez que el Excmo, Celebrante puesto de pie, con la mitra sobre su plateada cabeza, aceptaba la profesión y les anunciaba de parte de Dios el premio que les esperaba con las sabidas palabras evangélicas: «SI OBSERVÁREIS TODAS ESTAS COSAS, SE OS DARÁ EL CIENTO POR UNO EN ESTE MUNDO Y LA VIDA ETERNA EN EL VENIDERO».

Del propio modo contemplaba el público la bendición de los Hábitos, de los Crucifijos, de los Rosarios grandes, de las Medallas y su imposición, y luego revestidas

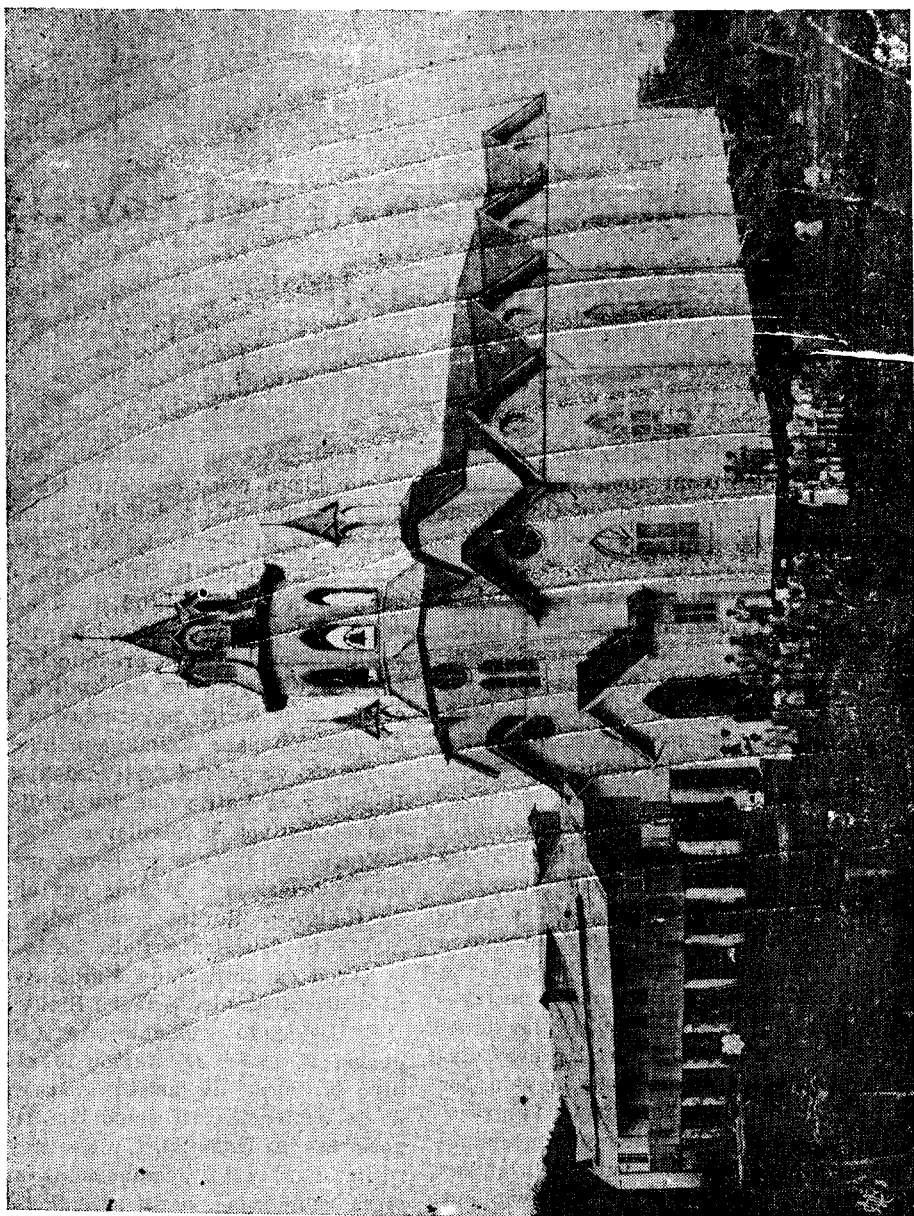
las aspirantes en la sacristia, salir, vela en mano hasta colocarse ante las gradas del altar, escuchando todos la emocionada allocución de S. Excla. Róma.

La plegaria de la Salve, que concluía el acto, llevaba la gratitud de todos los corazones a la Reina Inmaculada de los cielos; y allí mismo, ante el presbiterio, fueron los abrazos y parabienes de las RR. MM. Concepcionistas a las agraciadas; acto de tierna emoción para el indígena que veía a las claras la verdadera fraternidad con que la Iglesia y la Patria que los cobija, acogía a sus concitativos y familiares.

Entre las nuevas profesas merece mención especial la protegida por el Patronato de Indígenas durante ocho años en el Hófanato de Nuestra Señora de la Almudena, la joven candorosa, de simpático tipo bubi natural de Maule, Angela Bielo.

El Delegado accidental de Asuntos Indígenas, M. I. Sr. D. Ramón Morales Muñoz, tuvo la fineza de asistir a la Misa y acto de la profesión, así como las RR. MM. Superiores del Hospital, Colegio de Santa Teresita, Hófanato, acompañadas de algunas otras religiosas, dando prestanda al acto y contribuyendo a que resultase un día grande y solemne para Basile.

Actos de esta naturaleza, que suponen un nivel nada común de espiritualidad, de entrega completa al trato con Dios, de sacrificio propio personal de las facultades, salud y fuerzas en bien de los desgraciados corporal y espiritualmente; y eso, no por una temporada, o campaña limitada, sino por toda la vida deben hacer abrir los ojos a los indígenas y hacerles comprender que sobre la vida de sentidos, dissipación, frivolidad y vanidad, hay otro modo noble, meritorio y



Fachada de la Iglesia de Basillé que, muchas veces, ha sido testigo de la emocionante "ceremonia" que Boteba nos describe en este número de "La Guinea".

Esta bella Iglesia fué construida, desde "los fundamentos" hasta la torre, por el Hermano Misionero Manuel Alvarez, empezando los trabajos en 1897 y poniendo la primera piedra el Excmo. Sr. Gobernador General Don José Vera y el Excmo. P. Armengol Coll, Vicario Apostólico.

La vieja Iglesia de Basillé resultaría hoy desconocida, si es que todavía viven, para los que asistieron a su inauguración el domingo de Ramos de 1900, gracias a las notables reformas que, en la fábrica general del edificio, viene realizando el infatigable P. Pereda.

El P. Bienvenido, con sus 70 años de edad y 42 de laboriosa vida misionero-colonial, no se resigna a la inactividad y quiere quemar las últimas energías de su espíritu en esta obra de renovación, trabajando en el decoro de la Casa del Señor con el mismo optimismo con que, antaño, trabajó en la evangelización de los pueblos y rancherías Bubis.

muy honroso de enfocar la vida, sobre todo, de la juventud femenina, de las niñas, de las doncellas, salidas de las escuelas y de los colegios; no sólo por el matrimonio según la Iglesia, como Dios manda, que viene a significar el amor y unión de Jesucristo con su esposa la Iglesia, más también, por el desposorio espiritual de la entrega de la vida al Señor para dedicarse al bien del prójimo, intelectual, moral, corporal, familiar y social.

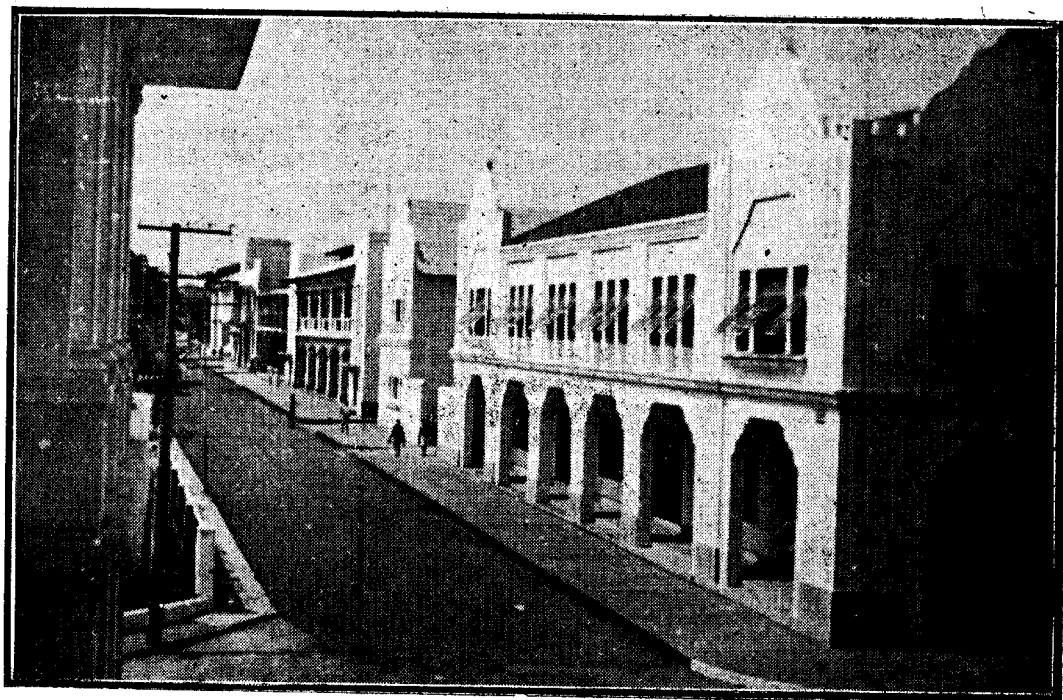
De este modo la mujer, con la abundante vida de la gracia que recibe de Jesucristo, Cepa de vid eterna, llega a ser verdadera madre espiritual de muchísimas almas, que, gracias a su celo y sacrificio, sobrellevan pacientemente los trabajos de la vida de este destierro para obtener en la otra vida la eterna recompensa de la gloria. ¿A que mayor nobleza puede aspirar la doncella cristiana? Perfecciona y sobrenaturaliza su ser y sexo, tomando un tenor de vida algo se-

mejante al de la Santísima Madre de Jesús, Abogada y Corredentora del género humano, consiguiendo una lucida corona de hijos espirituales que, a modo de los ángeles, alabarán por siempre en el cielo a Dios Nuestro Señor.

Por esta causa obran anticristianamente, aunque algo los disculpe el amor natural de la sangre, aquellos que se oponen a que sus hijas elijan este noble modo de vivir, según el llamamiento de Dios que las quiere para mayor categoría en la vida humana y por modo espiritual más provechosa a la sociedad, siendo verdadera honra para los padres y deudos la norma de vida que han abrazado, en sí, superior a la del matrimonio, que por otra parte estima tanto la Iglesia y en el que tantos casados y casadas se han santificado, dando gloria a Dios, a la Iglesia y a la Patria.

BOTEBA

Basilé, 21 — III -- 54.



La calle Sacramento en la actualidad.

Realidad de la mar

Aventura de un experto e intrépido pescador.

Por M. Castillo, Indígena de Guinea.

Existen tantos procedimientos para pescar como medios y posibilidades hay, según pueblos y épocas, desde los más toscos y rudimentarios de los que lo hacen por imperativo del ambiente o porque se los impone la Naturaleza hasta los más modernos de los que lo hacen, ya como mero deporte ya como pura actividad profesional para ganarse el pan de cada día.

El caso particular en que nos ocupamos, es el de un intrépido y veterano annobonés, sólo en su frágil y típico cayuco.

Era una espléndida mañana de una primavera ya madura. Los rayos del Astro Rey llegaban radiantes a la tranquila mar que se mecía con una placidez insólita, gracias a unas brisas un poco densas que luego habrán de facilitar la pesca de aquel día.

Chit, nuestro protagonista, que así se llamaba, iba con sus coterráneos a la fácil pesca del «pez volador». Fácil porque es la más sencilla de practicar por grandes y chicos, sin dificultad notable ni técnica especial.

En ella se abandona libremente al antojo de la brisa, en su sentido e intensidad, y a una distancia muy considerable y peligrosa, pues, a veces se pierden de vista las blancas arenas de la playa, ya que una calma absoluta no favorece en nada la pesca, antes la evita, porque debido al género de vida del pez, a flor de agua, la cuerda ha de permanecer tensa, sin plomo, para así facilitar el flote del cebo. En esta actitud, un poco echado de espaldas, se sorprendió nuestro simpático Chit cuando sintió una picada tan fuera de lo común del diminuto pez volador, que enseguida tuvo el presentimiento como experto maestro en la materia, aunque esta vez erró, de que se trataba de algo más serio, lo que le alegró grandemente. Pero, cosa extraña, apesar de la intensidad con que arrastraba la cuerda, ésta resistía en contra de su diminuto diámetro, sin que el pez en cuestión se detuviera en su alocado avance. Al ver los pocos metros que le quedaban pensó sostenerlo a fuerza de sus pulmones para así conseguir una de dos: o la detención del avance o la ruptura de la cuerda, una y otra fueron inútiles. Así todos llegaron a la conclusión de que se trataba de un cetaceo-ballena en que tan adiestrados están los moradores de aquella tierra, pues apenas se veía el cayuco, envuelto en blancas espumas y burbujas del agua que desprendía por su velocidad, cual lancha motora. Pues de una distancia tan lejana en que se hallaban, en un santiamén se vió el malaventurado Chit en las abruptas piedras de la acantilada costa, después de casi más de dos horas sin que consiguiera ver asomar el lomo del supuesto hercúleo pez.

Aventura semejante no podía menos de apenarle, pues ya le afluían a la mente ideas de fantasmas y seres deformes de que están llenos los dominios de Neptuno.

Después de tanta lucha, ayudado por sus compañeros, consiguió sacar a flote un tan diminuto pez, que apenas pasaba de los 50 gramos, aunque parezca paradójico.

Ante tamaño ocurrencia llegaren al pueblo con asombro de todos, los cuales volcaron a dar crédito del suceso.

Pues también en el gran reino del Rey Neptuno viven monstruos con sus misterios, inexplicables para nosotros.

Aventuras como ésta las hay muchas y confirmadas reiteradas veces por esos avezados como expertos marinos, moradores de la única tierra (aunque insignificante) española en el hemisferio Austral.